

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **27 (1909)**

Heft 305

PDF erstellt am: **28.04.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Abonnemente:

Schweiz: Jährlich Fr. 6.
2te Semester . . . 3
Ausland: Zuschlag des Porto
Es kann nur bei der Post
abonniert werden
Preis einzelner Nummern 15 Cts.

Abonnements:

Suisse: un an . . . fr. 6
2e semestre . . . 3
Etranger: Plus frais de port
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux
Prix du numéro 15 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Table with 4 columns: Erscheint 1-2 mal täglich, Redaktion und Administration, Rédaction et Administration, Parait 1 à 2 fois par jour. Includes contact info for Haasenstein & Vogler.

Abonnement.

Wir ersuchen diejenigen Abonnenten, welche das Schweizerische Handelsamtsblatt auch im nächsten Jahre zu erhalten wünschen, das Abonnement bei der Post gefl. rechtzeitig erneuern zu wollen.

Abonnement.

Nous prions les abonnés désirant renouveler leur abonnement à la Feuille officielle suisse du commerce pour l'année prochaine de vouloir bien le faire, en temps voulu, auprès de la poste.

Inhalt — Sommaire

Abhanden gekommener Werttitel (Titre disparu). — Handelsregister. — Register du commerce. — Certificats d'origine à l'importation en Serbie. — Metallmarkt. — Freizügigkeit der Medizinalpersonen. — Russisches Zollreglement. — Zucker. — Volkswirtschaftliche Zeitschriften. — Clearingverkehr der Schweizerischen Nationalbank. — Service de virements de la Banque Nationale Suisse.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti

Der oder die unbekanntenen Inhaber der Obligations Nr. 97,381, 97,382, 97,383, 97,389, 97,390, 97,391 und 97,392 des 3 1/2 % Anleihens der Jura-Simplonbahn vom Jahre 1894 (ohne Couponbogen) werden hiermit aufgefordert, diese Obligations sogleich und zwar spätestens binnen einer Frist von drei Jahren vom Tage der ersten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls nach Ablauf dieser Frist die Amortisation der Titel ausgesprochen wird.

Der Gerichtspräsident III von Bern: Marti.

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern

1909. 6. Dezember. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Schwestern Scholl, Spezialeibandlung, in Bern (S. H. A. B. 1892, Nr. 260, pag. 1054), hat sich infolge Todes der einten Gesellschafterin Ida Scholl aufgelöst.

6. Dezember. Albert Scholl und dessen Schwester Klara Scholl, beide von Pieterlen und in Bern wohnhaft, haben unter der Firma Geschwister Scholl in Bern eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem 4. Dezember 1909 beginnt und Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Schwestern Scholl» übernimmt.

6. Dezember Die Firma Genossenschaft zentralschweizerischer Metzgermeister für Häute- und Fellverwertung mit Sitz in Ostermündigen bei Bern (S. H. A. B. Nr. 5 vom 8. Januar 1909, pag. 30), erteilt Prokura an Ernst Schwarz, von Ami bei Biglen, in Bern.

Bureau Burgdorf

6. Dezember. Inhaber der Firma H. Graedel in Burgdorf ist Hans Graedel, von Huttwil, wohnhaft in Burgdorf. Natur des Geschäftes: Fabrikation und Handel von Gold- und Silberwaren, Graveur. Geschäftslokal: Obere Bahnhofstrasse.

Obwalden — Unterwald-le-haut — Unterwalden alto

1909. 4. Dezember. Die Firma Anton Rohrer, Milch- und Käsebandlung, in Sachseln (S. H. A. B. vom 3. Februar 1894), ist infolge Ablebens des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen an die nachfolgende Firma über.

Inhaber der Firma Rohrer Adolf in Sachseln ist Adolf Rohrer, von und in Sachseln. Dieselbe übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Anton Rohrer». Natur des Geschäftes: Milch-, Käse- und Butterbandlung.

4. Dezember. Die Brunnengenossenschaft Rüti-Seeplätzli in Lungern (S. H. A. B. Nr. 120 vom 13. Mai 1909, pag. 854, und dortige Verweisung) hat in der Genossenschaftsversammlung vom 14. November 1909 für den weggezogenen Johann Kessler in den Vorstand und als Brunnenvogt gewählt: Sebastian Vogler, von und in Lungern. Derselbe zeichnet kollektiv mit je einem der übrigen Vorstandsmitglieder.

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau Tafers (Bezirk Sems)

1909. 4. Dezember. Die Firma Ulrich Corpataux, Viehhandel, in Zumbühl (S. H. A. B. vom 3. Oktober 1894), ist infolge Wegzuges des Inhabers von Amteswegen gestrichen.

4. Dezember. Die Firma Elise Esseiva-Remy, vormals Franz Esseiva, Spezialei- und Tuchhandlung, in Wunnwil (S. H. A. B. Nr. 108 vom 15. März 1904), ist infolge Geschäftsaufgabe amtlich gestrichen worden.

4. Dezember. Die Firma Johann Bertschy, Betrieb des Gasthofes Taverna, in Tafers (S. H. A. B. vom 28. August 1905, pag. 1384) ist infolge Konkurses des Inhabers von Amteswegen gestrichen worden.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Olten

1909. 4. Dezember. Die Firma G. Zink in Trimbach, Riemen- und Scheibenzubereitung etc. (S. H. A. B. Nr. 5 vom 8. Januar 1907, pag. 30), ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen auf die neue Firma «Zink & Wolber» in Trimbach über.

Gottlieb Zink, von Berkheim, in Trimbach, und Hermann Wolber, von Sebramberg (Württemberg), Ingenieur in Olten, haben unter der Firma Zink & Wolber in Olten eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. November 1909 begonnen hat. Die neue Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «G. Zink» in Trimbach. Natur des Geschäftes: Holzbearbeitungsmaschinen- und Werkzeugfabrikation.

6. Dezember. Unter der Firma Euboolithwerke A.-G. in Olten gründet sich mit dem Sitze in Olten eine Aktiengesellschaft. Zweck der Gesellschaft ist die Uebernahme des bisher unter der Firma «Euboolithwerke Olten vorm. Zürich Emil Séquin», betriebenen Geschäftes gemäss Liquidationsvertrag sowie Erwerb und Verwertung aller Rechte des A. Maurer-Klein betr. seiner Klebemittelerfindung. Die Gesellschaftsstatuten sind am 10. November 1909 festgesetzt worden. Die Dauer der Gesellschaft ist unbestimmt. Das Gesellschaftskapital beträgt hunderttausend Franken (Fr. 100,000), eingeteilt in 200 Aktien von je Fr. 500. Die Aktien lauten auf den Inhaber. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen durch Publikation im Schweiz. Handelsamtsblatt in Bern. Die Gesellschaft wird rechtsgültig verpflichtet durch die Kollektivunterschrift zweier Mitglieder des Verwaltungsrates. Mitglieder des Verwaltungsrates sind: Emil Séquin, Kaufmann in Paris, Dr. Georg Wettstein, Advokat in Zürich, und A. Maurer-Klein, in Olten.

Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Brugg

1909. 4. Dezember. Jakob Schlumpf, jun., von Mönchaltorf, in Zofingen, und «A. Müller & Cie.», Kommanditgesellschaft in Brugg (eingetragen im Handelsregister seit 6. Februar 1900 (S. H. A. B. Nr. 279 vom 9. November 1909, pag. 1866, und dortige Verweisung), haben unter der Firma J. Schlumpf & Cie. in Brugg eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Dezember 1909 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Jakob Schlumpf, jun., Konstrukteur in Zofingen. Kommanditär ist die Kommanditgesellschaft «A. Müller & Cie.» in Brugg mit dem Betrage von fünfzigtausend Franken (Fr. 50,000). Natur des Geschäftes: Textilmaschinen nach Patenten des J. Schlumpf, jun. Geschäftslokal: Fröblichstrasse Nr. 463. Die Firma erteilt Einzelprokura an Alfred Müller, von Wilbingen, in Zürich, und an Robert Oehler, von Aarau, in Brugg.

Thurgau — Thurgovie — Thurgovia

1909. 1. Dezember. Berichtigung. Die am 27. November abbin eingetragene Firma mit Sitz in Amriswil lautet nicht «Carlo Molgaroli» (S. H. A. B. Nr. 297 vom 30. November 1909, pag. 1974), sondern Carlo Malgaroli.

1. Dezember. Inhaber der Firma Albert Lüthi in Tägerschen ist Albert Lüthi, von und in Tägerschen. Viehhandel und Wirtschaft.

1. Dezember. Inhaber der Firma Markarius Nessensohn in Tobel ist Markarius Nessensohn, von und in Tobel. Schuhmacherei und Schuhbandlung.

1. Dezember. Der Inhaber der Firma Gustav Etter, Metzgerei & Wursterei, in Hauptwil (S. H. A. B. Nr. 8 vom 10. Januar 1902, pag. 29) verzeigt als weitere Natur des Geschäftes: Viehhandel.

1. Dezember. Ernst Zürcher-Brüderer, von Gais, und Paul Fisch-Häfeli, von und beide in Bübler (Kt. Appenzell A.-Rb.), haben unter der Firma Schiffstickerie Neukirch-Egnach Zürcher & Fisch in Neukirch eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Dezember 1909 begonnen hat.

1. Dezember. Inhaber der Firma O. Häusermann-Kentischer in Matzingen ist Otto Häusermann-Kentischer, von Eggliswil (Kt. Aargau), in Matzingen. Metzgerei und Wirtschaft.

2. Dezember. Der Inhaber der Firma Jakob Huber, Käserei, in Dotnacht (S. H. A. B. Nr. 293 vom 25. November 1908, pag. 2016), hat das Geschäfts- und Wohndomizil von Dotnacht nach Hüttwil verlegt und die Natur des Geschäftes abgeändert in: Schweine-Zucht und -Mästerei.

2. Dezember. Inhaber der Firma A. Rickenmann-Bösch in Eschlikon ist August Rickenmann-Bösch, von Wallenwil, in Eschlikon. Schiffstickerie.

2. Dezember. Die Firma H. Vogt-Gut, Fabrikation eiserner Fässer, Reservoire, Kesselschmiedearbeiten, Heizungsanlagen. Komplete Einrichtungen für Käsereien. Zentralheizungen und sanitäre Anlagen. Acetylen-gasanlagen und Gaszentralen ganzer Ortschaften. Massenfabrikation von Ofenrohren und Rohrwinkel in Arbon (S. H. A. B. Nr. 89 vom 25. September 1886, pag. 624; Nr. 13 vom 13. Januar 1902, pag. 49; Nr. 133 vom 30. März 1904, pag. 530; Nr. 143 vom 6. April 1904, pag. 570, und Nr. 503 vom 26. Dezember 1905, pag. 2009) und damit die an August Schneider, Bertold Buner und Heinrich Vogt, Sohn, erteilte Prokura ist infolge Uebergangs des Geschäftes an eine Aktiengesellschaft erloschen.

## Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

### Certificats d'origine à l'importation en Serbie

Par circulaire aux offices douaniers du 3 de ce mois (ancien style), le ministère serbe des finances a promulgué de nouvelles dispositions concernant les certificats d'origine à joindre aux marchandises importées en Serbie, dispositions actuellement en vigueur et annulant toutes prescriptions antérieures en l'espèce, pour autant que des traités conclus, ne stipulent pas d'arrangements particuliers. Dans tous les cas où l'application du tarif minimum est requise, un certificat d'origine est à joindre à la déclaration; à défaut de cette pièce, le dédouanement de la marchandise en question ne saurait s'effectuer sur la base des droits minima.

Les certificats d'origine peuvent être délivrés:

1° Par les chambres de l'industrie ou du commerce du pays d'origine de la marchandise;

2° par l'autorité de police ou communale du lieu d'origine, s'il n'existe pas en la localité de chambres d'industrie et de commerce. Les certificats d'origine émanant des autorités communales doivent être légalisés par l'autorité de police compétente.

3° par les offices douaniers de sortie du pays d'origine;

4° par les légations, consulats généraux et consulats de Serbie, consulats honoraires exceptés.)

Aucune forme ou texte spéciaux ne sont prescrits en ce qui concerne les certificats d'origine. Ils doivent, cependant, mentionner en tout état de cause: Les numéros, marques et nombre des colis, les poids brut et net, la désignation de la marchandise et le nom de l'expéditeur. L'autorité compétente doit, en outre, confirmer sur le certificat d'origine que la marchandise est un produit du pays en question ou provient du libre trafic de celui-ci.

Les factures ou déclarations des vendeurs ne sont pas admises comme certificats d'origine si l'autorité compétente s'est contentée d'attester simplement l'authenticité du sceau et de la signature, mais non l'origine de la marchandise.

Les certificats, dont la teneur ne correspond pas aux numéros, marques de la marchandise ou au nombre des colis, ne sauraient constituer une preuve d'origine de la marchandise qu'avec l'autorisation de la direction de l'office douanier, celle-ci admettant que la différence provient d'une erreur et qu'il ne saurait y avoir doute sur l'origine de l'envoi. Il en est de même pour le poids lorsque l'écart n'est pas supérieur à 5%.

En ce qui concerne les marchandises destinées aux autorités gouvernementales, de cercle, de district ou communales et tirées directement de la fabrique, la lettre de voiture originale peut, avec l'autorisation de la direction de la douane, tenir lieu de preuve d'origine. Les envois à l'adresse de particuliers qui n'exercent aucun commerce et les bagages de voyageurs bénéficient du même avantage sur présentation, conjointement avec la déclaration douanière, de la lettre de voiture ou bulletin d'expédition. Cette dernière pièce sans la déclaration ou vice-versa ne constitue pas une preuve suffisante.

Les certificats d'origine ne sont pas exigés pour les livres de tout genre et partitions musicales.

A défaut de certificat d'origine lors de l'importation d'une marchandise ou si le certificat n'est pas dressé conformément aux prescriptions en vigueur et que l'importateur désire, néanmoins, entrer immédiatement en possession de la marchandise, la douane appliquera le tarif maximum mais fixera un délai à l'importateur pour lui permettre de présenter un certificat en toute règle; une fois cette formalité accomplie par ce dernier, la différence entre les taux maxima et minima lui sera remboursée.

Le délai, qui ne saurait être prolongé, est de 30 jours au plus pour les pays européens et de 60 à 90 jours pour les autres.

La direction des douanes est seule compétente pour autoriser la présentation ultérieure du certificat d'origine. Elle fixe le délai en tenant compte de la distance et des moyens de transport. La remise d'un certificat ultérieur sans autorisation de la direction de la douane ou après l'expiration du délai fixé, est sans influence sur le dédouanement effectué. La traduction des certificats d'origine et la légalisation de celle-ci n'est pas exigée lorsqu'ils sont rédigés en une langue comprise par la douane. En cas contraire, il y a lieu de soumettre une traduction à l'autorité compétente.

**Metallmarkt.** (Wochenbericht der Metallgesellschaft, Frankfurt a. M., vom 6. Dezember.)

**Kupfer.** Die Chili-Charter für die letzten 14 Tage wurden mit 1000 tons gekabelt, einschliesslich nach Amerika verschiffter 375 tons. Die Zufuhren für die gleiche Periode betrugen 18,984 tons gegen 16,490 tons Ablieferungen. Der sichtbare Vorrat hat demnach zugenommen um 2791 tons, und beträgt nun 105,743 tons. Am 15. ult. belief sich das Quantum auf 102,952 tons.

	30. Nov. 1909	15. Nov. 1909	30. Nov. 1908
	tons	tons	tons
Totalstocks in England und Frankreich	98,318	95,002	42,799
do. schwimmend von Chile und Australien	7,425	7,950	9,200
Total sichtbarer Vorrat	105,743	102,952	51,999

Die Verschiffungen von New-York, Philadelphia und Baltimore für die mit 3. Dezember endigende Woche wurden gekabelt mit 5862 tons.

Zu Anfang der Woche fanden an dem Londoner Markt noch grössere Realisationen statt, die wohl in der Hauptsache für Rechnung solcher Spekulanten erfolgten, die in der Hoffnung, einen raschen Gewinn zu machen, sich getäuscht sahen, in dem Augenblick, wo die Ueberzeugung mehr und mehr durchdrang, dass die vielbesprochene Kombination in Amerika, wenn überhaupt, nicht so rasch zustande kommen würde, als man allgemein erwartet hatte. Diese Frage bildet nach wie vor den Gegenstand täglicher Erörterungen bei allen Interessenten von Kupfer.

Die erste Hand ist mit Offerten nicht hervorgetreten und scheint einstweilen entschlossen zu sein, im Preis keine Konzessionen zu machen; zweihändiges Kupfer wurde in Uebereinstimmung mit den niedrigen Standard-Notierungen unter dem Preise abgeboten, zu dem man in Amerika kaufen kann. Wir finden nach wie vor recht lebhaftes Interesse für den Artikel. Zum Schlusse der Woche wurde mitgeteilt, dass einzelne Gruben im Butte-Distrikt den Betrieb eingestellt haben.

Es notieren: Tough £ 62 bis £ 62.40 = 2 1/2 %; Best Selected, £ 62 bis £ 62.40 = 2 1/2 %; Elektrolyt £ 64 bis £ 61.40 netto; Strong Sheets £ 72; India Shelts £ 70; Yellow Metal 6 d.

Zinn ist höher und notiert £ 143 bis £ 143.5 Kasse und £ 145 dreimonatlich.

Bl-1 ist in London etwas niedriger und notiert £ 12.17. 6 bis £ 12.18; 9 für fremdes Blei, £ 13.1. 3 bis £ 13.2. 6 für englisches Blei. Rheinisches

\*) La Serbie ne possède en Suisse ni légation, ni consulat.

2. Dezember. Inhaber der Firma A. Gemperli in Braunau ist Albert Gemperli, von Oberuzwil (Kt. St. Gallen), in Braunau, Gasthaus, Bäckerei, Mehl- und Spezereihandlung.

2. Dezember. Die Firma Jos. Aepli, Küferei, Brantweinbrennerei und Handlung, Vertretung eines Weingeschäftes, in Arbon (S. H. A. B. Nr. 126 vom 3. Juni 1891, pag. 516), ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen an nachfolgende Firma über.

Rosa Aepli, geb. Schaffhauser, und Otto Aepli, Sohn, beide von Niederhelfenswil und Arbon, wohnhaft in Arbon, haben unter der Firma Jos. Aepli Erben in Arbon eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 3. Juli 1909 ihren Anfang genommen hat und Aktiven und Passiven der erloschenen Firma Jos. Aepli übernimmt. Küferei, Wein- und Spirituosenhandlung.

2. Dezember. Die Firma Leonhard Bruppacher, Milchhandel, in Freudenberg-Oberhofen (S. H. A. B. Nr. 394 vom 22. Dezember 1899, pag. 1586) ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

2. Dezember. Inhaber der Firma Paul Burkhardt-Enz in Bürglen ist Paul Burkhardt-Enz, von Weinfelden, wohnhaft in Sulgen. Schifflistickerei.

3. Dezember. Inhaber der Firma Paride Pifferi in Arbon ist Paride Pifferi, von Modena (Italien), in Arbon. Spezereiwaren und Wirtschaft.

3. Dezember. Inhaber der Firma Johann Stäheli in Freudenberg, Gde. Oberhofen-Münchwilen, ist Johann Stäheli, von Hemmerswil, in Freudenberg. Milchgeschäft.

3. Dezember. Inhaber der Firma Joh. Hollenstein in Töhel ist Johann Hollenstein, von Braunau, in Töhel. Metzgerei und Wirtschaft. Zum Obesen.

3. Dezember. Inhaber der Firma Johann Ruckstuhl in Tägerschen ist Johann Ruckstuhl, von und in Tägerschen. Kälberhandel.

3. Dezember. Die Firma Carl Ammann, mech. Bauschlosserei, Kunstschmiedearbeiten, in Arbon (S. H. A. B. Nr. 203 vom 27. Mai 1902, pag. 810), ist infolge Wegzuges des Inhabers erloschen.

3. Dezember. Die Firma Wilh. Burkart, mech. Schlosserei, in Emmishofen (S. H. A. B. Nr. 5 vom 7. Januar 1901, pag. 48) ist infolge Association erloschen.

3. Dezember. Wilhelm Burkart, von Emmishofen, und Carl Ammann, von Ermatingen, beide wohnhaft in Emmishofen, haben unter der Firma Burkart & Ammann in Emmishofen eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Oktober 1909 begonnen hat. Mech. Bau- und Kunstschlosserei.

4. Dezember. Die Firma Anton Manser, Käser in Eschlikon (S. H. A. B. Nr. 293 vom 25. November 1903, pag. 2016) ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Wegzuges des Inhabers erloschen.

4. Dezember. Inhaber der Firma Rud. Heim in Aadorf ist Rudolf Heim, von Lochau (Vorarlberg), in Aadorf. Reform-Bürsten-, Besen- und Pinselfabrik.

4. Dezember. Inhaber der Firma Albert Ullmann in Sirmach ist Albert Ullmann, von Eschenz, in Sirmach. Schifflistickerei.

4. Dezember. Der Inhaber der Firma Ch. Sauter-Eiselin in Arbon (S. H. A. B. Nr. 58 vom 23. April 1883, pag. 457), hat die Natur des Geschäftes abgeändert in Gemischtes Warengeschäft.

4. Dezember. Der Inhaber der Firma J. J. Wehli, vormals Buchdruckerei, Eschlikon in Eschlikon (S. H. A. B. Nr. 57 vom 20. April 1883, pag. 449, und Nr. 168 vom 25. Juli 1892, pag. 676) hat die Natur des Geschäftes abgeändert in Buchdruckerei, Verlag des Volksblattes vom Hörnli, und Akzidenzdruckerei in Aadorf.

### Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

#### Bureau de Neuchâtel

1909. 4 décembre. Par acte du 3 décembre 1909 reçu Edouard Petitpierre, notaire, à Neuchâtel, et sous la raison Société anonyme des Entrepôts du Mail, par abréviation Entrepôts du Mail S. A., il a été créé une société anonyme qui a son siège à Neuchâtel et pour but l'acquisition d'immeubles à proximité de la gare de Neuchâtel, la construction d'une voie industrielle desservant ces immeubles, la vente et la location de ceux-ci et d'une manière générale, l'achat, la vente, la construction et la location d'immeubles. La durée de la société n'est pas déterminée. Le capital social fixé à cent trente mille francs (fr. 130,000), est divisé en deux cent soixante actions de cinq cents francs chacune, nominatives, dont cent soixante actions privilégiées (série A) et cent actions ordinaires (série B). Les publications ont lieu par avis insérés dans la Feuille d'avis de Neuchâtel. La société est administrée par un conseil d'administration de trois membres. Elle est engagée vis-à-vis des tiers par la signature collective de deux administrateurs. Ceux-ci sont actuellement: Paul Stucker, de Neuchâtel, Oscar Prêtre, de Gorgémond, et Hermann Haelliger, de Neuchâtel; tous domiciliés en cette dernière ville. Bureau: Etude Petitpierre et Hotz, notaires et avocats, à Neuchâtel.

### Genève — Genève — Ginevra

1909. 4 décembre. La société en nom collectif Veuve Chavin et C<sup>ie</sup>, fabrication d'apéritif, à Plainpalais (F. o. s. du c. du 15 janvier 1903, page 67), est déclarée dissoute depuis le 15 avril 1908. Sa liquidation étant terminée, cette société est radiée.

4 décembre. La raison F. Seylaz, à Genève (F. o. s. du c. du 10 juillet 1883, page 809), est radiée ensuite de l'entrée du titulaire dans la société («Seylaz et C<sup>ie</sup>»).

Frédéric Seylaz, père, Frédéric Seylaz, fils, et Léon-Paul Seylaz, fils, tous trois d'origine fribourgeoise, et domiciliés à Genève, ont constitué à Genève, sous la raison sociale Seylaz et C<sup>ie</sup>, une société en nom collectif qui a commencé le 1<sup>er</sup> novembre 1909 et a repris la suite des affaires ainsi que l'actif et le passif de la maison «F. Seylaz», ci-dessus radiée. Genre d'affaires: Commerce de fournitures d'horlogerie (gros). Locaux: 14, Cours de Rive.

4 décembre. La raison Maria Marmoux, vente à crédit par abonnement, avec sous-titre et enseigne: «La Nouvelle Maison», à Genève (F. o. s. du c. du 25 février 1907, page 310), est radiée en vertu de l'art. 13, dernier alinéa, du règlement sur le registre du commerce. La procuration conférée à François Marmoux est éteinte.

4 décembre. La raison A. Grau, papeterie, à Genève (F. o. s. du c. du 29 septembre 1905, page 1541), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

4 décembre. La raison H. Ostermann, à Genève (F. o. s. du c. du 8 mai 1903, page 741), est radiée ensuite du décès du titulaire.

Mademoiselle Jeanne-Louise-Hectorine Ostermann, de Genève, domiciliée aux Eaux-Vives, et Madame Eugénie-Velléda Aviolat, veuve de H. L. L. Ostermann, de Genève, y domiciliée, ont constitué à Genève, sous la raison sociale L. et V. Ostermann, une société en nom collectif qui a commencé le 15 novembre 1909, et a repris, dès cette date, la suite des affaires, ainsi que l'actif et le passif de la maison «H. Ostermann», ci-dessus radiée. Genre d'affaires: Commerce de fourrures. Locaux: 26, Rue St-Léger.

Blei M. 26 bis M. 26 1/2. Hütte. Die Nachfrage war in den letzten Wochen ruhiger; in London drachten einige schwimmende Posten auf den Markt. Zink ruhig bei unveränderten Preisen.

Antimon. 29 bis 30. Silber. 23 1/2 d prompt und 23 1/4 d vorwärts; Feinsilber 25 1/2 d prompt und 25 1/4 d vorwärts.

Zucker. Ueber die voraussichtlichen Ergebnisse der Zuckerkampagne des laufenden Jahres gegenüber denen der Vorjahre geben folgende von Otto Licht in Magdeburg mitgeteilte Zahlen einen Anhalt.

Table with 4 columns: Year, Rübenanbaufläche (ha), Gesamtübenmenge (Tons), Zuckererzeugung (Tons). Rows from 1909/10 to 1897/98.

Daraus ergibt sich an

Table with 4 columns: Year, Röhren vom ha, Zucker vom ha, Zucker auf 100 Röhren. Rows from 1909/10 to 1897/98.

Danach ist der Zuckergewinn auf Röhren der bisher dritthöchste, ebenso nimmt der Zuckerertrag vom Hektar die dritte Stelle ein, dagegen ist die Röhrenmenge vom Hektar eine sehr mässige.

Die Weltzuckerbewegung, ohne die Erzeugung Ostindiens wird von der genannten Firma wie folgt geschätzt:

Table with 5 columns: Year, Anfangbestände, Rübenzuckererzeugung, Rohrzuckererzeugung, Zusammen, Endbestände, Verbrauch. Rows from 1909/10 to 1905/06.

Volkswirtschaftliche Zeitschriften. Trotz der grossen Regsamkeit auf dem Gebiete der Industrie, des Handels und Verkehrs und trotz der grossen Bedeutung dieser Wirtschaftszweige hat bislang wenigstens in der deutschen Schweiz, ein Publikationsorgan gefehlt, das den wirtschaftlichen Vorgängen auf den erwähnten Gebieten sein besonderes Augenmerk geschenkt und die einschlägigen Zeit- und Streitfragen zur Erörterung gebracht hätte.

Table with 4 columns: Year, January, Ganzes Jahr, Janvier, Année. Rows for 1908 and 1909.

Freizügigkeit der Medizinalpersonen. Der Bundesrat hat sich neuerdings in einem Beschlusse vom 6. Dezember über einen von Dr. Georges Cuitat, Arzt in La Chaux-de-Fonds, erhobenen Rekurs dahin ausgesprochen, das eidgenössische Medizinaldiplom erlediigt für seinen Besitzer gegenüber allen Kantonen nur die Frage der wissenschaftlichen und praktischen Befähigung, entbinde ihn jedoch nicht von den Vorschriften fiskalischer und polizeilicher Natur, welche in den Kantonen über Ausübung von Gewerben und wissenschaftlichen Berufsarten aufgestellt sind.

Im vorliegenden Streit handelte es sich um die Forderung einer Gebühr von Fr. 20, welche dem Rekurrenten auch noch zu hoch erschien und daher in Frage gezogen wurde. Bei den früheren Entscheidungen wurden die beteiligten Kantonsregierungen bloss angewiesen, ihre Forderungen auf eine anständige Ziffer zu ermässigen; ein Maximum der zu beziehenden Gebühr wurde nicht festgestellt.

Russisches Zollreglement. Der Deutsch-Russische Verein zur Pflege und Förderung der gegenseitigen Handelsbeziehungen bat im Interesse der Erleichterung des Geschäftsverkehrs mit Russland mit amtlicher Unterstützung eine deutsche Ausgabe des Russischen Zollreglements mit den Ausführungsbestimmungen, Dienstanweisungen, Erläuterungen und Verzeichnissen herauszugeben.

HAASENSTEIN & VOGELER Privat-Anzeigen - Annonces non-officielles

Beteiligung in solider Firma, sucht ein... jüngerer Kaufmann von Basel, Einlage Fr. 25,000... erfahrener Kaufmann von Bern, Einlage Fr. 40,000... versierter Kaufmann von Basel, Einlage Fr. 75,000

Druckarbeiten Kataloge, Preislisten, Zeitungen etc. liefert mit Setzmaschine rasch und billig die Buchdruckerei J. Wirz in Grünlingen, Kt. Zürich

Bücher-Revisionen Neu-Einrichtung, Instandstellung veransch. Buchhalt., Nachtragungen... Bucherexpertise, Zürich, B. 15. (1872)

**Kaufmann**

Ostschweizer, 32 Jahre, verheiratet, z. Z. in ungekündigter Stellung als

**:: Bureau-Chef ::**

(Buchhalter und Kassier mit Prokura) sucht passende **Lebensstellung**

Suchender ist routinierter Kaufmann, versierter Buchhalter und Kassier und verfügt über reiche Erfahrungen. Perfekt französisch. Eintritt auf kommenden Frühling. (3115)  
Gefl. Offerten unter Chiffre A 1712 Q an Haasenstein & Vogler, Aarau.

**Terpol A.-G. Zürich**

Die verehrlichen Aktionäre, welche nicht bereits zwei Einzahlungen geleistet haben, werden ersucht, eine **zweite Einzahlung von 20% mit Fr. 100 pro Aktie bis 20. Dezember a. c.** an der **Kasse der Gesellschaft**, Venedigstrasse 2, Zürich II, oder bei der **Gewerbank Zürich**, Rämistrasse, einzuzahlen. Bei diesem Anlass sind die provisorischen Quittungen gegen Aktien-Interimsscheine bei den Einzahlungsstellen umzutauschen. (3111)

Zürich, den 6. Dezember 1909.

Der Verwaltungsrat.

**The Anglo-Swiss Asbestos Company Limited**

Messieurs les actionnaires sont informés que

**L'assemblée générale ordinaire**

de l'Anglo-Swiss Asbestos Company Limited aura lieu dans les bureaux de la Compagnie Eldon St. House, Eldon St., London E. C. le **lundi 20 décembre 1909**, à midi, avec l'ordre du jour suivant:

Prendre connaissance et discuter le bilan et les rapports du conseil et des commissaires; nommer les commissaires, fixer leur rémunération et délibérer sur les affaires de la Compagnie.

Les livres de transfert et les registres des membres de la Compagnie seront fermés dès le **mercredi 15 décembre**, jusqu'au **jeudi 30 décembre 1909** inclusivement.

Les propriétaires d'actions au porteur désireux d'assister à l'assemblée ou de s'y faire représenter devront déposer leurs titres chez les établissements et dans les délais indiqués ci-dessous:

- Au siège de la Compagnie, Eldon St., House, Eldon St., London E. C., trois jours au moins avant la date de la réunion;
- chez MM. Ch. Masson & Cie., 2 Place St-François, Lausanne (Suisse), le **13 décembre au plus tard**.

Le 6 décembre 1909.

Par ordre du conseil:

(3116)

H. J. King, secrétaire.

**Photoglob Co., Zürich****Einladung**

zur (3112.)

**ausserordentlichen Generalversammlung**

auf **Donnerstag, den 23. Dezember 1909**, vormittags 10 Uhr im **Sitzungssaal der Gutenberg Bank, Zürich, Bleicherweg 11**

**Traktanden:**

- Beschlussfassung über eine Fusion mit den Vereinigten Kunstanstalten A.-G., Zürich.
- Nach Annahme von Punkt 1, Ermächtigung des Verwaltungsrates zur Durchführung der Fusion.

Aktionäre, welche an der Generalversammlung teilnehmen wollen, werden ersucht, ihre Aktien bis zum **21. Dezember** bei der **Gutenberg Bank** gegen Empfangnahme ihrer Zutrittskarten zu deponieren.

Zürich, den 8. Dezember 1909.

Der Verwaltungsrat.

**Zu vermieten eventuell zu verkaufen.**

per 1. Juni 1910 im Zentrum **BADEN**, nächster Nähe des Bahnhof (3081)

**dreistöckiges Haus mit Souterrain**

Eignet sich vorzüglich als Fabrikations- und Handelshaus. Auskunft erteilen

**A. Schnell's Söhne,**  
Bonbons-, Biscuits- und Waffelfabrik.

**Die VIKTORIA**

Kopiermaschine ist unübertroffen

Hundert von feinsten Referenzen erster schweiz. Firmen

Vorführung jederzeit gratis (340)

Generalvertreter: **Jan Stöcker & Co., Basel**

**Wer die Vorzüge prüft,**

die das Kontobuch mit auswechselbaren Blättern für Kontokorrente, Hauptbücher und Hilfsbücher jeder Art mit sich bringt, der wird bei Erneuerung seiner Bücher zu diesem System übergehen. Das Fortschritt-Buch ist das Beste, was in dieser Art geliefert wird. Erprobte Vollendung. Gesetzlich zulässig. Referenzen erster Schweizer-Firmen. Prospekt und kostenlose Vorführung durch die Hauptvertreter: (3112)

**Gebrüder Scholl, Zürich**  
Poststrasse 3

**Grande Brasserie & Beaugard**

Lausanne — Fribourg — Montreux

**L'assemblée générale ordinaire des actionnaires**

est convoquée pour le **lundi 20 décembre 1909**, à 3 1/2 heures de l'après-midi, dans la **Grande salle de l'Hôtel Splendid**, à **Montreux**.

Ordre du jour:

- 1° Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1908/1909.
- 2° Rapport des contrôleurs.
- 3° Vote sur les conclusions de ces rapports et fixation du dividende.
- 4° Renouvellement de la série sortante du conseil d'administration.
- 5° Nomination des contrôleurs pour 1909/1910.
- 6° Propositions individuelles.

(31071)

Les cartes d'admission pour l'assemblée sont délivrées sur présentation des actions jusqu'au **samedi 18 décembre 1909**, à midi:

à **Lausanne**: chez MM. Girardet, Brandenburg & Cie.,

à **Fribourg**: à la Banque cantonale fribourgeoise,

à **Montreux**: à la Banque de Montreux.

Le bilan et le compte de profits et pertes au 30 septembre 1909, ainsi que le rapport des contrôleurs, seront, à partir du 12 décembre, à la disposition de MM. les actionnaires, au **bureau de la société**, à **Lausanne**.

Lausanne, le 7 décembre 1909.

Le conseil d'administration.

**Schieferbau-Aktiengesellschaft, Frutigen** (3088)

Laut Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 12. Juli 1909, sind die Stammaktien auf **Fr. 250** abzuschreiben. Die Herren Aktionäre werden deshalb ersucht, die Aktien zur Abstempelung an Herrn **Dr. W. Utsinger**, Rechtsanwalt, **Urania**, einzusenden.

**Toggenburger Bank**

Lichtensteig, St. Gallen, Rorschach, Rapperswil, Wil & Flawil

Wir sind, solange Bedarf, Abgeber von (28791)

**4% Obligationen**

auf 2 bis 3 Jahre fest al pari

mit nachheriger gegenseitiger Kündigungsfrist auf 6 Monate.

Die Ausgabe erfolgt spesenfrei in runden Beträgen von **Fr. 500** an, auf den Namen oder Inhaber lautend, mit Semester- oder Jahrescoupon.

Die Direktion.

**Otto Hailer & Cie.**

Buchs (Rheinthal), **Romanshorn, Bregenz**  
**Internationale Spedition, Verzollung** (430.)  
Frachtagentur des österr. Lloyd, Triest.

**Gesetzlich geschützte Aktenschachtel**

Muster, Prospekte und Atteste franko zur Einsicht. (2780)

Cartonvafabrik **Gottl. Hauser, Schaffhausen.**

Jedes Geschäft

**Soll** geordnete Buchführung **Haben**

Bureau-Arbeiten im Abonnement zu coulanten Bedingungen besorgt

**Ad. Fross-Vogel**, Bücher-Experte

Zürich (Grossmünsterplatz 8) Telephone 2928

Versand von Anleitungen zur Buchführung zum reduzierten Preise von **Fr. 3.** (2547)

**Stelle-Gesuch**

**Junger kautionsfähiger Mann**, Berner, 25 Jahre alt, deutsch und französisch sprechend, mit Gymnasial- u. Handelschulbildung u. Lehrzeit im Bankfach, von einem zweieinhalb-jährigen Aufenthalt (mit 3 Engagements) aus London zurückkehrend, wünscht Engagement. **Buchhalter, Korrespondent** oder **Kassier**, vorzugsweise ausserb. des Kantons Bern, in der franz. Schweiz, Tessin oder Italien. Auf Wunsch kann persönliche Vorstellung stattfinden. — Gefl. Offerten unter Chiffre **Y 9090 Y** an **Haasenstein & Vogler**, in **Bern**. (3108)

**Aktiengesellschaft**

Kapital **Fr. 500,000**, sucht noch freibleibende

**Fr. 50,000** zu plazieren

Offerten erbeten sub Chiffre **Kc 6332 Z** an **Haasenstein & Vogler, Zürich**. (3113)

Une maison de banque à **Bâle** cherche

**un employé**

entièrement versé dans la correspondance française et allemande.

Offres sous initiales **F 7617 Q** à **Haasenstein & Vogler**, à **Bâle**. (3114)

**Inkassi**

in der ganzen Schweiz besorgt das **Sachwalter- & Geschäftsbureau**

**Ernst Berger, Luzern**

Pilatusstrasse 5 (3109)